HE SMILED AND LAUGHED FOR MIMI!!
..AND THEN,
WHAT DO YOU THINK KAORU-CHAN DID?
JUST FOR MIMI!
AND THEN ...
MIMI, I KNOW THE ENDING OF THIS STORY...
"KAORU-CHAN IS MIMI'S PRINCE!"
points
REALLY ?
JUN-MAMA REALLY THINKS SO TOO?
TE-HE
I DON'T
I just know the ending

SWEETIE, I KNOW TODAY IS YOUR BIRTHDAY BUT YOU'RE STILL WORKING.
IF YOU TALK ABOUT ANOTHER GUY, THE CUSTOMER WON'T BE HAPPY.
SO DON'T SPEAK LIKE THAT,
MITA MITSUO, AKA: MIMI!!
Don't call Mimi's real name...
MI MI WILL GET IT! ♡
CLACK
PLEASE DON'T FIRE MIMI
MISSUS ♡
Yeees!
KNOCK KNOCK
OH, SOMEBODY'S AT THE DOOR
WONDER IF IT'S A DELIVERY ?
While dressed like that is—
EEEEEEH? YOU DON'T THINK MIMI IS CUTE? MEANIE.
DO STOP THAT CUTESY ACT.
Irritated
Irritated

KA...
KAORU-CHAN...!!
MIMI-KUN,
SMILE
GOOD EVENING.
To Mimi-chan Happy Birthday! From Master
GYAA!
Mimi-kun's boy season!
Kumota Haruko
初コミックス「窓辺の君」発売中

TONIGHT, ALL OF US WANT TO SAY CONGRATULATIONS IN PERSON
THANK YOU FOR ALL THE TROUBLE!
SO PLEASE STOP BY WHEN YOU'RE DONE WORKING
Scare
YOU'RE VERY LUCKY AREN'T YOU, MIMI?
UHM... I WAS ASKED TO GIVE THIS BY OUR SHOP'S MASTER...
IT'S FOR MIMI-KUN'S BIRTHDAY
CLACK
CO.. CONGRATULATIONS..
SLAM
UNSOCIABLE AS ALWAYS ..
I HAVE TO GET BACK TO WORK..
Oh my
LEAVING SO SOON?
CLACK
WELL THEN
I'LL
..I SEE
HURRIEDLY
IT'S FINE!! EVEN IF MIMI'S THE ONLY ONE
Ah Kaoru-chan's sme!!!
FOR SOMEONE THAT STINGY, HE DOES HIS JOB..
WHO UNDERSTANDS KAORU-CHAN'S CHARM,
That's from Master you know?
IT'S FINE!
WHAT DO YOU SEE IN THAT BOY ANYWAY?
KAORU-CHAN
BROUGHT FLOWERS
FOR MIMI..?
Oh, stupid Mimi!! Why did Mimi come out naked??
ARE YOU LISTENING?

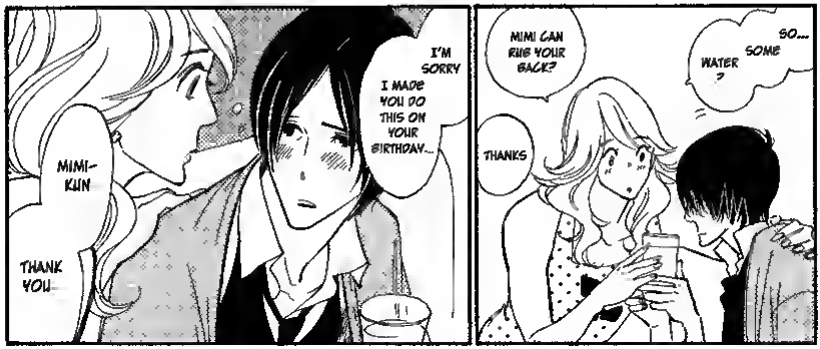
KAORU-CHAN SAVED MIMI WHEN MIMI CAME TO TOKYO,
NOT KNOWING RIGHT FROM LEFT
EVER SINCE THEN KAORU-CHAN
HAS BEEN MIMI'S PRINCE...
I'VE HEARD THIS STORY HUNDREDS OF TIMES ALREADY...
Enough of it already
NO WAY
Mimi said it that often?
WELL, WITHOUT THAT BOY, WE NEVER WOULD HAVE MET
...SO, YOU HAVE MY BLESSING.
YES!
MIMI WILL DO HER BEST!
*Reconstruction fee
SOON MIMI WILL SAVE ENOUGH FOR A *GIRLS' EXPENSE!
MIMI WILL HAVE BOOBS AND THEN CONFESS HER LOVE!
HM
WAIT, MIMI...
Mimi will become Seiko-chan!
OH WELL, NEVER-MIND
So many obstacles ahead...

KAORU-CHAN...
WAHAHA
CLOSED
WAHAHA
KYAA
KYAA
MSO
NO, IT'S FINE
LIL' MIMI HAS ALWAYS BEEN LIKE THIS, AFTER ALL...
SMACK
DUN WANNA!
MIMI!
DON'T JUST SHOW YOUR BUTT! ACCOMPANY THE MASTER!
HE'S LOVELY EVEN WHEN HE'S CLEANING
that's right!
THE CLEANING CAN WAIT
GET OVER HERE.
that's right! TWITCH
KAORU
MISS MIMI SAID SHE WANTS YOU
HE'S UNEXPECTEDLY POPULAR
My,
Oh, don't bully Kaoru-chan!!
WEAK
WITH ALCOHOL
I DON'T
Come on!
No buts!
BUT...
I'M...

"GAY" AND "SHOW" BOTH USE THE SAME WORD IN JAPANESE -"GEI"

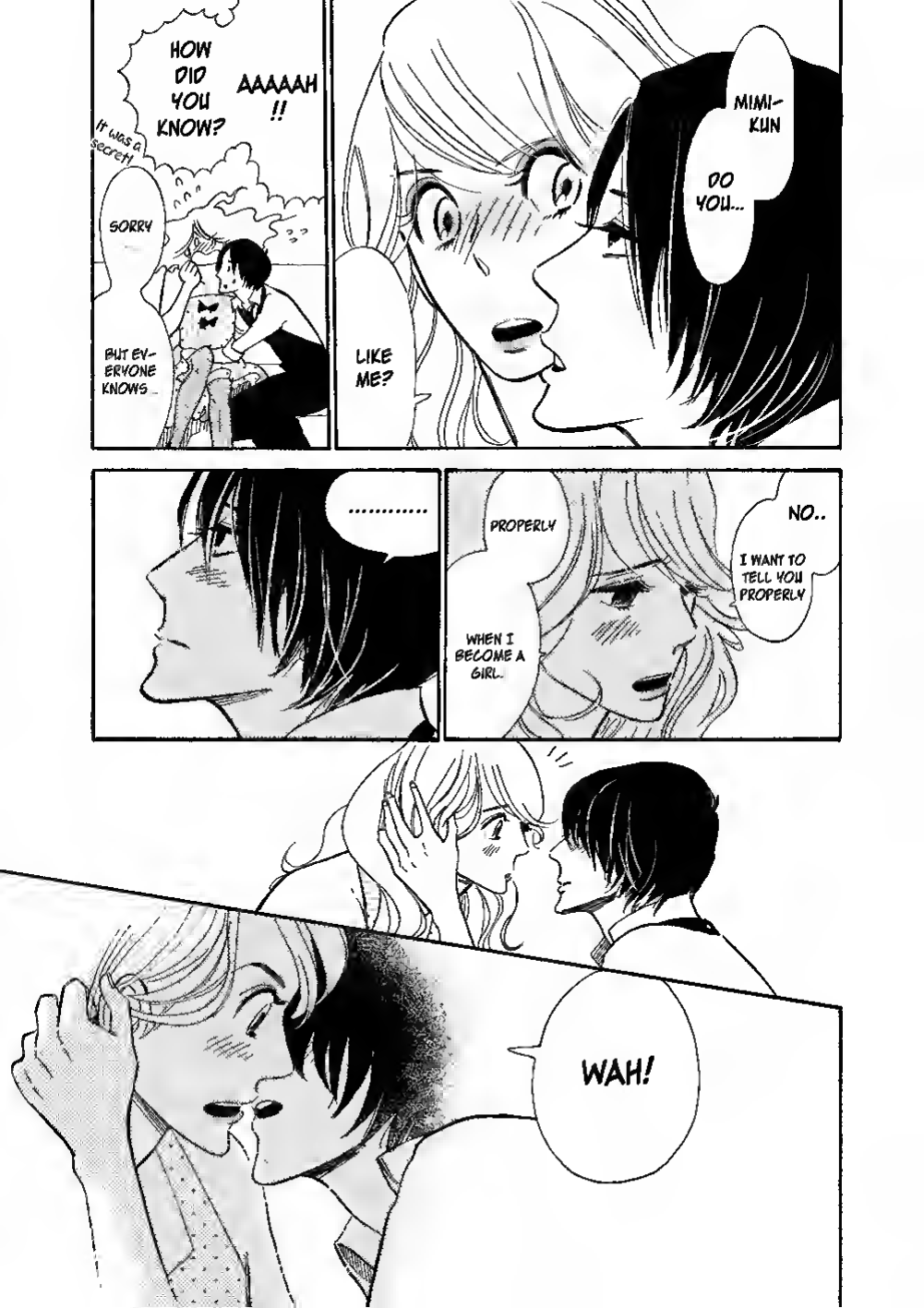
WELL THEN,
WE'LL BE HEADING HOME..
DEAD DRUNK
Gyaa!!
Gyaa!!
WE'LL TALK ABOUT THE REST TOMORROW! JUST MAKE SURE YOU LOCK THE DOOR PROPERLY.
EH?
EH?
BUT..
RIGHT, MASTER?
RIGHT!
GAIN
GAIN
MIMI,
I'LL LET YOU STAY BEHIND.
SLAM
MEANIE!
WHAT ARE YOU GUYS TALKING ABOUT?
UNBELIEVABLE!!
EEEH?!!
WAIT, WHAT DO YOU MEAN?
WAIT!
TAKE YOUR TIME!
IT'S A BIRTHDAY PRESENT FROM US...
WHISPER
TEHE
WHAT SHOULD I DO..?
UHM HM
HONESTLY

SEXY BODY..
PINK...
AGONY
AGONY
GULP
N...
NO GOOD
haa
..TOO TIGHT..
KAORU-CHAN,
ARE YOU ALL RIGHT?
Are you sure? You want to put this on?


I'M SORRY
I made you do this on your birthday...
MIMI-KUN
THANK YOU...
MIMI CAN RUB YOUR BACK?
THANKS
SO... SOME WATER ?

I GUESS IT'S BE-CAUSE HE'S DRUNK...
KAORU-CHAN IS BEING HONEST, SO CUTE...
NO...
IT'S OKAY..

IN BLISS
...SOON, MIMI WILL HAVE AN OPERATION.
AN OPERATION TO BECOME A GIRL.
NOW THAT MIMI IS TWENTY, THERE ARE A LOT OF THINGS MIMI WANTS TO DO.
!
KAORU-CHAN, FOR A BARTENDER, YOU'RE A BIT OF A LIGHTWEIGHT
DO YOU LIKE TO DRINK, MIMI-KUN?
YEAH, PATHETIC, RIGHT?
UH-HUH! MIMI'S FINE WITH ALCOHOL.
MIMI'S GOING TO VISIT EVERYDAY FROM NOW ONE SO MAKE ME LOTS OF DRINKS!
giggle
giggle
IF...
IF IT'S SUCCESS-FUL, THERE IS SOME-THING...
MIMI WANTS... KAORU-CHAN TO KNOW...
!!
MIMI-KUN
KYAA!
OMG...
WHAT'S WRONG?!
MIMI-KUN, YOUR HEART IS POUND-ING.
DON'T SAY ANY-THING.
BA-THUMP
BA-THUMP

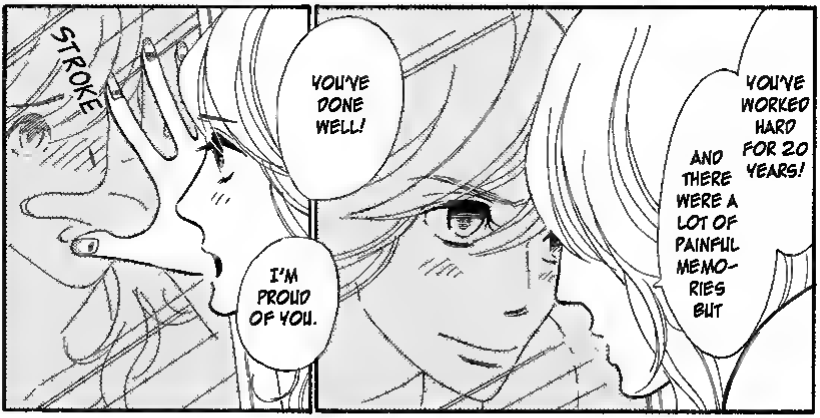

HOW DID YOU KNOW?
AAAAAH !!
It was a secret!
SORRY
BUT EVERYONE KNOWS
MIMI-KUN
DO YOU...
LIKE ME?
.....
PROPERLY
WHEN I BECOME A GIRL.
NO..
I WANT TO TELL YOU PROPERLY
WAH!

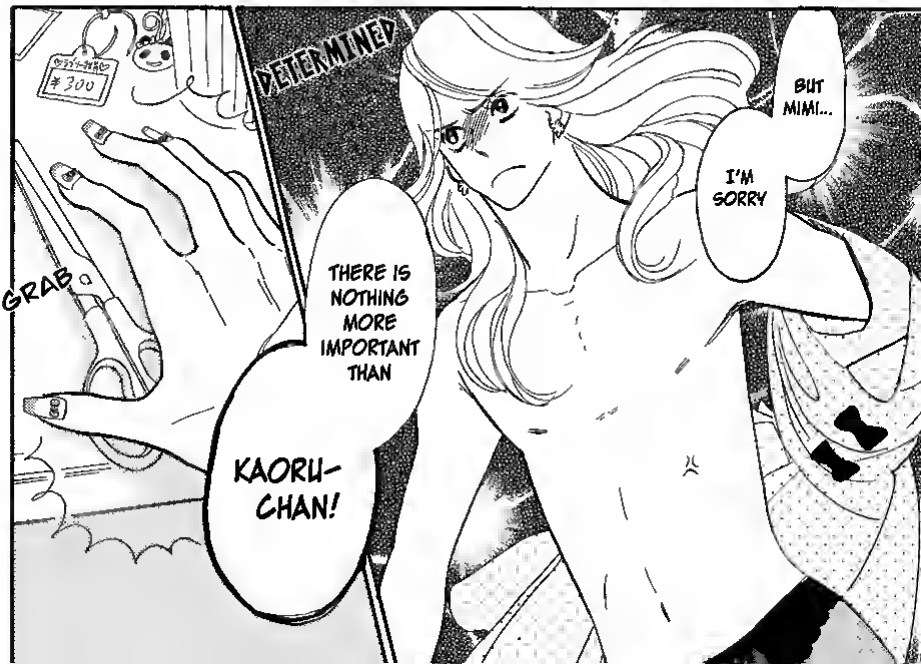
DAZED
....
NN...
haa
KAORU
CHAN...
NN..
haa
..NNNA
...AH
MM
PUSH
U.....
.....
?
I'M
SORRY
...
IT'S IM-
POS-
SIBLE
AFTER
ALL...
.....
KAORU-
CHAN
...?

I LIKE YOU
I'M SORRY, MIMI-KUN
BUT I CAN'T BE ANYTHING MORE THAN FRIENDS WITH YOU.
THE TASTE OF LIP-STICK
THE PER-FUME
IT'S NO GOOD
I CAN'T BE WITH A GIRL NO MATTER HOW HARD I TRY
EVERY-THING IS WRONG.
WAIT, A MAN.
BUT MIMI IS
MIMI IS NOT A GIRL.

ISN'T IT BECAUSE WE WANT TO LIFE HONESTLY
THAT WE ARE HERE?
DON'T LIE TO YOURSELF, NOT EVEN IN THIS SITUATION.
IT'S NOT
SOMETHING I CAN INTERFERE WITH.
YOU ARE A GIRL.
YOU HAVE TO BE IN THE RIGHT BODY.

I WANT TO BECOME A GIRL. IT'S WHAT I'VE BEEN WISHING FOR ALL MY LIFE, 20 WHOLE YEARS...
HOTEL
SL
AM
MY GENDER HAS ALWAYS BEEN A HINDRANCE TO ME
JUST WHAT IS MIMI...
A MAN?
A WOMAN?
CLENCH
DROP


STROKE
YOU'VE DONE WELL!
I'M PROUD OF YOU.
YOU'VE WORKED HARD FOR 20 YEARS!
AND THERE WERE A LOT OF PAINFUL MEMO-RIES BUT


¥300
GRAB
DETERMINED
THERE IS NOTHING MORE IMPORTANT THAN
KAORU-CHAN!
BUT MIMI...
I'M SORRY

BYE BYE,
GIRL!
SNIP
ding dong
ding dong ding dong
COMING!
KAORU-CHAN, IT'S MIMI!
I'M SORRY FOR COMING SO SUDDENLY
MIMI-KUN?
CLACK

MIMI-KUN?!

WHA...
I CAME TO SHOW YOU THAT I'M A MAN.
SLAM

EH..
KAORU-CHAN
DO YOU FEEL WEIRDED OUT?
IDIOT...
WHY DID YOU GO SO FAR..
I'M FINE..
touch
AH, NO..
touch
SPELLBOUND
touch

!
SO THIS IS MY HIGH SCHOOL PE UNIFORM...
AND I DON'T HAVE ANY MANLY CLOTHES OR STUFF
IT'S ALL MESSY AND UNCOOL THOUGH...
YOU KNOW, THIS, I CUT IT MYSELF.
KA
BA-THUMP
BA-THUMP
KAORU-CHAN?
BUT I'M TURNED ON...
IT'S BAD TIMING
SORRY, I'M WEAK AGAINST THIS SMELL.
BA-THUMP
BUT I ALWAYS COVERED IT BY PERFUME...
ACTUALLY, I SWEAT A LOT
IT'S... BECAUSE I RAN HERE..
MIMI-KUN, YOU'RE SWEATING..
HUGG
BA-THUMP
BA-THUMP
BA-THUMP
OKAY.
LET'S GO TO YOUR ROOM.
HUGG
.....
KAORU-CHAN...
BA-THUMP
BA-THUMP

haa...
ha
puu
kiss
kiss
NN...
HAA
BY THE WAY KAORU-CHAN,
ARE YOU A TOP? OR A BOTTOM?
It's kinda important
smack
.....
Something like that— I guess
Miaw..!
I SEE.
BOTTOM.
A major bottom
I'M OKAY WITH BOTH ♡
THEY ARE REALLY PINK...!!
haa
haa
IS THAT OKAY?
DAZED
HOW ABOUT MIMI-KUN?
I did have that perverted boyfriend for awhile though
I WONDER IF I CAN BE TOP
WHAT SHOULD I DO...
haa...

I'LL DEFINITELY TURN INTO A GIRL IF I DO
KAORU-CHAN WON'T LIKE IT..
BUT NO
I WANT TO GASP AGAIN AND AGAIN!!
I WANT TO LET OUT MY VOICE
AAA...
DO YOUR BEST MIMI!!
MUFFLED
ha...
ha...
SUCK
SUCK
BITE
slurp
MY FIRST NIGHT WITH KAORU-CHAN ENDED VERY QUIETLY...
BITE
...
NN GWH
MIMI-KUN...
COME.
?
I'LL DO MY BEST!!
YES SIR!!

HEY, ARE YOU REALLY GOING TO STOP?
THE OPERATION
IT WAS YOUR DREAM RIGHT?
YES,
IT'S FINE.
MIM...
I
WILL BECOME ANYTHING IF IT'S FOR YOU, KAORU-CHAN.
KYAA
ACTUALLY,
I HAVE A CONFESSION, SINCE WE'RE ALREADY LIKE THIS
2 YEARS AGO, WHEN MIMI-KUN CAME TO TOKYO,
DO YOU REMEMBER WHEN I CALLED OUT TO YOU?
YES!!
OF COURSE

NO WAY!!
Really!
AND, DESPITE BEING AFRAID OF STRANGERS, I WANTED TO BE KIND TO YOU...
For that reason, I'm sorry...
kya
kya
I THOUGHT YOU WERE CUTE
THAT TIME, I HAD AN ULTERIOR MOTIVE
2TBMAP
KAORU-CHAN!!
I like you so much!
So cute
SO SO MUCH!
IT WAS LONELY..
Calling you "Mimi-kun" was my own way of being stubborn.
BUT YOU BECAME MORE AND MORE LIKE A GIRL
...AND, IT WOULD HAVE BEEN CRUEL OF ME TO TRY AND STOP YOU...
I'm very sorry...
What should I do?
kya
END
WHAT ARE YOU GOING TO DO ABOUT WORK?!
The next day

terribletrio

Big thanks to Nanpa for letting us use her scans!

TRANSLATOR: MICCHERU-NYAN
EDITING: 2TERRIBLE2KISS
PROOFING: UNWOVEN MICCHERU-NYAN
SCANS: NANPA @LJ

MIMI-KUN NO BOY NO KISETSU
BY KUMOTA HARUKO

COMMUNITY.LIVEJOURNAL.COM/T3RRIBLETRIO/